


**БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА ПРИОБРЕТЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ  
МАРКИ INDESIT**

Для получения более полной технической поддержки зарегистрируйте свой прибор на веб-сайте [www.indesit.com/register](http://www.indesit.com/register)



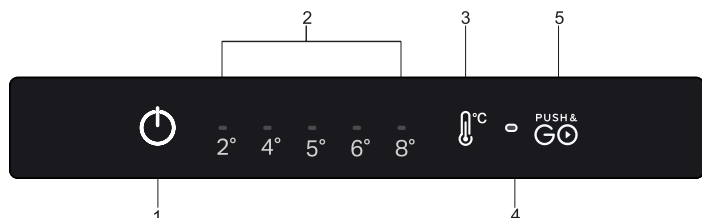
**Перед началом использования прибора внимательно прочтите инструкцию по безопасности.**

## ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

После установки подождите минимум два часа, прежде чем подключать прибор к электросети. После подключения прибор автоматически начнет работу. Оптимальные температурные установки заданы по умолчанию.

После включения подождите 4–6 часов, пока прибор не достигнет необходимой температуры для хранения продуктов.

## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



1. Вкл./выкл.
2. Индикатор температуры холодильника
3. Установка температуры холодильника
4. Индикатор PUSH&GO
5. Кнопка PUSH&GO

### ВКЛ/ВЫКЛ

Для включения всего прибора (как холодильного, так и морозильного отделения) нажмите и удерживайте эту кнопку в течение 2 секунд. На панели управления высветится последнее установленное значение. Для выключения прибора нажмите эту кнопку.

### ИНДИКАТОР ТЕМПЕРАТУРЫ ХОЛОДИЛЬНИКА

Показывает температуру в холодильном отделении.

### УСТАНОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ ХОЛОДИЛЬНИКА

При нажатии кнопки значение температуры холодильника меняется циклическим образом. Индикаторы показывают выбранную температуру на панели. Рекомендуемое установочное значение для холодильного отделения +4°C.

### ФУНКЦИЯ PUSH&GO

С помощью этой функции активируйте быстрое восстановление температуры, чтобы дольше сохранить продукты после покупки. После активации загорается индикатор. Функция автоматически отключается через 48 часов. Ее можно отключить вручную, нажав кнопку Push&Go.

#### **Примечание: Замораживание свежих продуктов (Super Freeze - Быстрая заморозка)**

Кнопку Push&Go также можно нажать, когда требуется заморозить свежие продукты.

Свежие продукты следует замораживать как можно быстрее, чтобы сохранить их пищевую ценность и сохранить на долгий срок. Кнопку Push&Go можно нажать, когда требуется заморозить свежие продукты; при этом загорится индикатор Push&Go. Мы рекомендуем вам нажать кнопку Push&Go за 24 часа до помещения продуктов на хранение, чтобы создать в морозильном отделении оптимальные условия для замораживания. Мы рекомендуем использовать нижний ящик, чтобы увеличить морозильную способность.

Функция «Быстрая заморозка» автоматически отключается через 48 часов.

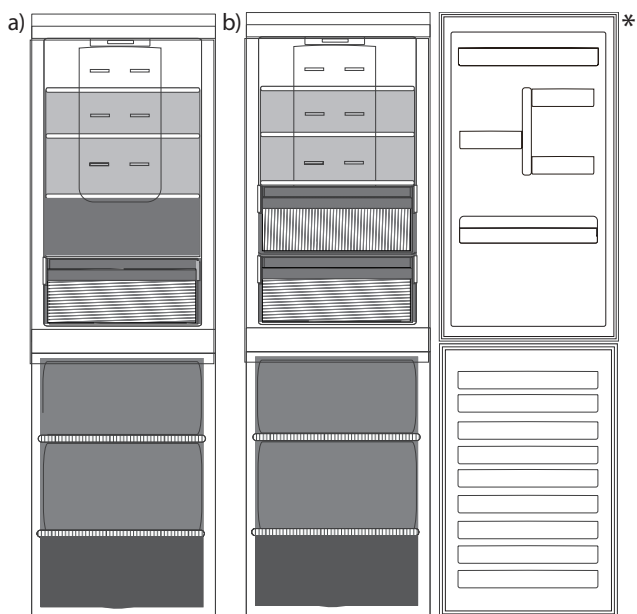
### СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР

Это изделие имеет источник света класса энергоэффективности F. Если светодиодная система не работает, обратитесь в Сервис для ее замены.

**Важно:** Освещение холодильного отделения включается при открывании дверцы холодильника. Если дверца остается открытой более 8 минут, свет гаснет автоматически.

\* Только в определенных моделях

## ХРАНЕНИЕ СВЕЖИХ ПРОДУКТОВ И НАПИТКОВ



\* Количество и тип подвесных лотков зависят от модели прибора

### ХОЛОДИЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

Размораживание холодильного отделения происходит полностью автоматически. Появление капель воды на задней стенке холодильного отделения указывает на процесс автоматического размораживания. Талая вода стекает через сливное отверстие в специальную емкость и затем испаряется.

#### Ящик Extra Fresh 0 °C \*

Extra Fresh 0 °C – ящик (b), который идеально подходит для хранения мяса и рыбы. Уменьшая / увеличивая температуру в холодильном отделении, вы также изменяете температуру в отделении Extra Fresh 0 °C. Работа этого отделения основана на механических характеристиках ее конструкции. Поэтому отделение работает постоянно и не может быть отключено.

### МОРОЗИЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

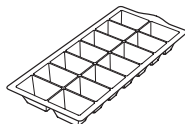
В морозильных отделениях Total No Frost холодный воздух циркулирует вокруг зон хранения продуктов. Это предотвращает образование льда и полностью устраняет необходимость размораживания. Замороженные продукты не прилипают к стенкам, их этикетки не портятся, в зоне хранения поддерживаются чистота и порядок. Морозильное отделение предусмотрено для хранения замороженных продуктов и замораживания свежих продуктов. Количество продуктов, которое можно заморозить за определенный период времени, указано на табличке с техническими данными. Поместите свежие продукты в зону замораживания морозильного отделения, оставив вокруг них достаточно места для свободной циркуляции воздуха. Не допускайте прямого контакта свежих продуктов с замороженными. Максимальная загрузка зависит от корзин, держателей, ящиков, полок и т. д.

### ПРИНАДЛЕЖНОСТИ\*

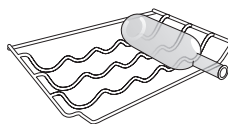
#### ЛОТОК ДЛЯ ЯИЦ



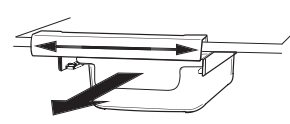
#### ЛОТОК ДЛЯ ЛЬДА



#### ПОЛКА ДЛЯ БУТЫЛОК



#### Контейнер PICK&GO



\* Только в определенных моделях

### Обозначения

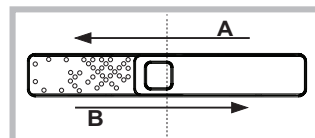
	<b>УМЕРЕННАЯ ЗОНА</b> Рекомендована для хранения тропических фруктов, консервов, напитков, яиц, соусов, солений, сливочного масла, варенья
	<b>ХОЛОДНАЯ ЗОНА</b> Рекомендована для хранения сыров, молока, продукт ежедневного питания, закусок, йогуртов
	<b>САМАЯ ХОЛОДНАЯ ЗОНА</b> а) Рекомендована для хранения мясных нарезок, десертов, рыбы и мяса
	б) Рекомендована для хранения мяса и рыбы. Ящик доступен только в определенных моделях
	<b>ЯЩИК ДЛЯ ОВОЩЕЙ И ФРУКТОВ</b>
	<b>ЯЩИКИ МОРОЗИЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЯ</b> (Один ящик в моделях ниже 1,7 м)
	<b>ЯЩИК ЗОНЫ ЗАМОРАЖИВАНИЯ</b> (Зона максимального холода) Рекомендуется для хранения свежемороженых/приготовленных продуктов

#### Контейнер Pick&Go\*

Контейнер Pick&Go можно задвигать горизонтально, снимать и использовать в качестве ланч-бокса. Его можно использовать для приготовления пищи в микроволновой печи и мыть в посудомоечной машине.

#### Humidity control (Регулировка влажности)\*

Включите регулятор влажности (положение B), если продуктам (например, фруктам) необходимо хранение в условиях пониженной влажности, или выключите его (положение A), если продуктам (например, овощам) требуются более влажные условия хранения.



Убедитесь, что эти элементы после загрузки могут легко закрываться. Ящик/отделение зоны замораживания показан (-о) на рисунке выше. Для оптимизации процесса замораживания и увеличения места для хранения морозильное отделение можно использовать без ящиков и поместить продукты непосредственно на дно отделения. Чтобы избежать увеличения объемов пищевых отходов, обратитесь к рекомендуемым настройкам и срокам хранения в электронном руководстве пользователя.

#### Кубики льда

Наполните лоток для льда водой на 2/3 и поместите его в морозильное отделение. Не пользуйтесь острыми предметами для удаления льда.

## ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Ящики, корзины и полки должны оставаться в текущем положении, если иное не указано в данном кратком руководстве. Для освещения холодильного отделения используется светодиодная система, обеспечивающая лучшее освещение по

сравнению с традиционными лампами накаливания. Дверцы и крышки холодильного оборудования следует извлекать перед утилизацией, чтобы дети или животные не имели возможности попасть внутрь.

## НЕПОЛАДКИ

Если прибор не работает... Возможные причины	Способ устранения
Прибор не работает.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Возможная проблема с электропитанием.</li> <li>Убедитесь, что прибор подключен к действующей электрической розетке с правильным напряжением.</li> <li>Проверьте защитные устройства и предохранители электросети вашего дома.</li> </ul>
Вода в поддоне для размораживания.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Это нормально в жаркую и влажную погоду. Поддон может наполниться даже до половины.</li> <li>Убедитесь, что прибор установлен строго горизонтально: это предотвратит выливание воды из лотка.</li> </ul>
Края корпуса прибора в местах контакта с уплотнителем дверцы теплые на ощупь.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Такое явление не является неисправностью. Это вполне нормально в жаркую погоду и во время работы компрессора.</li> </ul>
Не работает внутреннее освещение.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Требуется замена ламп. Прибор находится в режиме Вкл./Ожидание.</li> <li>Проверьте защитные устройства и предохранители электросети вашего дома.</li> <li>Убедитесь, что прибор подключен к действующей электрической розетке с правильным напряжением.</li> <li>В случае выхода из строя светодиодов обратитесь в сервис: светодиоды данного типа доступны только в наших сервисных центрах и у авторизованных дилеров.</li> </ul>
Двигатель компрессора не выключается слишком долго.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Длительность работы двигателя зависит от ряда факторов: частота открывания дверцы, количество продуктов, температура воздуха в помещении, установленное значение температуры.</li> <li>Проверьте правильность настроек прибора.</li> <li>Выясните, было ли загружено в холодильник большое количество продуктов.</li> <li>Не открывайте дверцу слишком часто.</li> <li>Проверьте плотность закрывания дверцы.</li> </ul>
Прибор слишком интенсивно нагревается.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Причин может быть несколько (см. раздел «Способы устранения»).</li> <li>Убедитесь, что конденсатор (в задней части прибора) очищен от пыли и грязи.</li> <li>Убедитесь, что дверца как следует закрыта.</li> <li>Убедитесь, что уплотнители занимают правильное положение на дверце.</li> <li>В жаркую погоду и при высокой температуре воздуха в помещении электродвигатель работает дольше.</li> <li>Если дверца на некоторое время была оставлена открытой или внутри находится большое количество продуктов, электродвигателю приходится работать дольше, чтобы охладить пространство.</li> </ul>
Дверцы не открываются или не закрываются должным образом.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Причин может быть несколько (см. раздел «Способы устранения»).</li> <li>Убедитесь в том, что находящиеся внутри продукты не препятствуют закрыванию дверцы.</li> <li>Убедитесь в том, что внутренние элементы и блок приготовления льда установлены в правильные положения.</li> <li>Убедитесь в том, что уплотнения дверцы не загрязнены и не липнут.</li> <li>Убедитесь в том, что прибор стоит на ровной горизонтальной поверхности.</li> </ul>

## ТАБЛИЦА СИГНАЛОВ

Тип	Сигнал	Причина	Действия
Дверца открыта.	Освещение холодильного отделения мигает.	Дверца холодильника открыта в течение более 3 минут.	Закройте дверцу.
Неисправность.	Мигает любой индикатор температуры.	Неисправность прибора.	Обратитесь в сервисный центр.

\* Только в определенных моделях



С политикой, стандартной документацией и дополнительной информацией о продукте можно ознакомиться по следующим ссылкам:

- Посетите наш веб-сайт [docs.indesit.eu](https://docs.indesit.eu)
- Используйте QR-код
- Или обратитесь в наш Сервисный центр (Номер телефона указан в гарантийном талоне). При обращении в наш Сервисный центр сообщите коды, указанные на паспортной табличке изделия. Информацию о модели можно получить, используя указанный на маркировке энергоэффективности QR-Code. На этикетке также указан идентификатор модели, который можно использовать для просмотра портала базы данных по адресу <https://eprel.ec.europa.eu>.



**ДЯКУЄМО, ЩО ПРИДБАЛИ ВИРІБ ФІРМИ INDESIT**

Для отримання більш повної допомоги зареєструйте свій прилад на сайті [www.indesit.com/register](http://www.indesit.com/register)

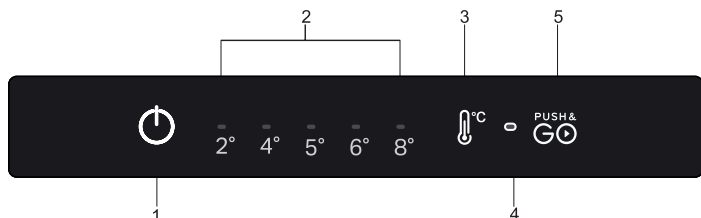


**Перед використанням пристрою уважно прочитайте інструкції з техніки безпеки.**

**ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ**

Перш ніж підключити прилад до електромережі, зачекайте принаймні дві години після встановлення. Після підключення він почне працювати автоматично. Із заводу задаються оптимальні температурні параметри.

Після увімкнення приладу, зачекайте 4-6 годин для того щоб він досяг правильної температури зберігання продуктів.

**ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ**

1. Увімк./вимк.
2. Індикатор температури холодильника
3. Налаштування температури холодильного відділення
4. Індикатор PUSH&GO
5. Кнопка PUSH&GO

**УВІМКН./ВИМКН.**

У разі натискання цієї кнопки протягом 2 секунд вмикається весь виріб (як холодильне, так і морозильне відділення). В інтерфейсі буде відображатися останнє встановлене значення. Натисніть цю кнопку, щоб вимкнути пристрій.

**ІНДИКАТОР ТЕМПЕРАТУРИ ХОЛОДИЛЬНИКА**

Відображає температуру у холодильному відділенні.

**НАЛАШТУВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ ХОЛОДИЛЬНОГО ВІДДІЛЕННЯ**

Дозволяє циклічно змінювати значення температури холодильника; а також підтверджує вибір температури за допомогою інтерфейсу. Рекомендоване налаштування для холодильного відділення становить +4°C.

**ФУНКЦІЯ PUSH&GO**

За допомогою цієї функції активуйте швидке відновлення температури, щоб довше зберігати продукти після покупки. Якщо функція активована, світиться індикатор. Функція автоматично вимикається через 48 годин. Її можна вимкнути вручну, натиснувши кнопку Push&Go.

**Примітка: Заморожування свіжих продуктів (Super Freeze - суперзаморожування)**

Кнопку Push&Go також можна натиснути, коли потрібно заморозити свіжі продукти.

Свіжі продукти слід заморожувати якнайшвидше, щоб зберегти харчову цінність і вони могли триваліше зберігатися. Натисніть кнопку Push&Go, якщо потрібно заморозити свіжі продукти; почне світитися індикатор Push&Go.

Ми рекомендуємо натиснути кнопку Push&Go за 24 години до закладання продуктів на зберігання, щоб створити в морозильній камері оптимальні умови для заморожування. Ми рекомендуємо використовувати нижній контейнер, щоб збільшити холодопродуктивність.

Через 48 годин функція «Суперзаморожування» вимкнеться автоматично.

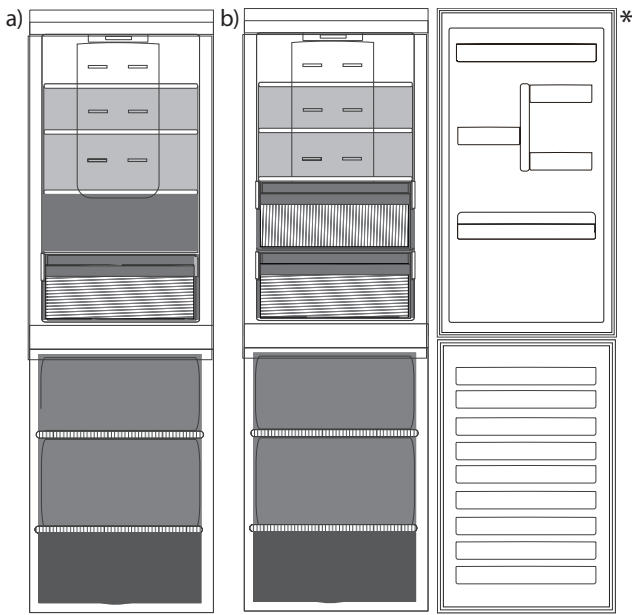
**СВІТЛОДІОДНИЙ ІНДИКАТОР**

Цей виріб містить елемент освітлення класу енергоефективності F. Якщо система світлодіодного освітлення не працює, зверніться до центру обслуговування клієнтів, щоб вам її замінили.

**Важливо:** Внутрішнє освітлення холодильного відділення вмикається під час відкриття дверцят. Якщо дверцята залишатимуться відчиненими протягом понад 8 хвилин, світло вимкнеться автоматично.

\* Доступно лише на деяких моделях

## ЗБЕРІГАННЯ СВІЖИХ ПРОДУКТІВ І НАПОЇВ



\* Кількість і тип навісних полиць залежить від моделі

### ХОЛОДИЛЬНЕ ВІДДІЛЕННЯ

Розморожування холодильного відділення відбувається повністю автоматично. Краплі води на задній стінці всередині холодильного відділення вказують на те, що запущено процес автоматичного розморожування. Тала вода автоматично стікає в дренажний отвір і накопичується в контейнері, звідки потім випаровується.

### Контейнер Extra Fresh 0°C \*

Extra Fresh 0°C — це контейнер, який ідеально підходить для зберігання м'яса і риби. Зменшуючи/збільшуючи температуру в морозильній камері, ви також змінюєте температуру у відділенні Extra Fresh 0°C. Пам'ятайте, що робота цього відділення заснована на механічних характеристиках, тому відділення працює постійно і не може бути вимкнено.

### МОРОЗИЛЬНЕ ВІДДІЛЕННЯ

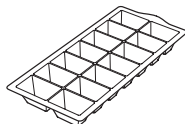
У морозильних відділеннях Total No Frost циркуляція холодного повітря відбувається навколо ділянок зберігання продуктів, перешкоджаючи утворенню льоду та звільняючи користувача від потреби розморожувати прилад. Заморожені продукти не примерзають до стінок приладу, маркування продуктів залишається читабельним, а ділянки зберігання продуктів — чистими й охайними. У морозильному відділенні можна зберігати заморожені продукти, а також заморожувати свіжі продукти. Кількість свіжих продуктів, які можна заморозити за певний період часу, зазначено на табличці з технічними характеристиками. Розміщуйте свіжі продукти в зоні заморожування морозильного відділення, залишаючи достатній простір навколо них для вільної циркуляції повітря. Уникайте контакту свіжих продуктів з замороженими. Межі завантаження залежать від кошиків, тримачів, ящиків, полиць тощо.

### ПРИЛАДДЯ\*

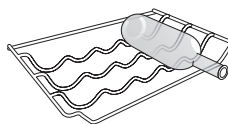
#### ЛОТОК ДЛЯ ЯЄЦЬ



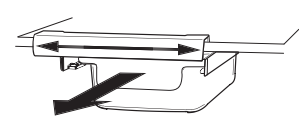
#### ЛОТОК ДЛЯ ЛЬОДУ



#### ЛОТОК ДЛЯ ПЛЯШОК



#### ЛОТОК PICK&GO



\* Доступно лише на деяких моделях

### Умовні позначки

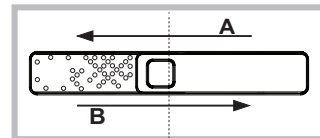
	<b>ЗОНА ПОМІРНОЇ ТЕМПЕРАТУРИ</b> Рекомендується для зберігання тропічних фруктів, консервів, напоїв, яєць, соусів, солінь, масла, варення
	<b>ЗОНА ОХОЛОДЖЕННЯ</b> Рекомендується для зберігання сиру, молока, продуктів щоденного споживання, делікатесів, йогурту
	<b>НАЙХОЛОДНІША ЗОНА</b> a) Рекомендується для зберігання нарізки, десертів, риби і м'яса
	b) Рекомендується для зберігання м'яса та риби. Контейнер доступний лише у певних моделях
	<b>КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ФРУКТІВ І ОВОЧІВ</b>
	<b>КОНТЕЙНЕРИ МОРОЗИЛЬНОЇ КАМЕРИ</b> (Один контейнер в моделях нижче 1,7 м)
	<b>КОНТЕЙНЕР ЗОНИ ЗАМОРОЖУВАННЯ</b> (Зона найінтенсивнішого охолодження) Рекомендується зберігати свіжозаморожені/приготовані продукти

### Лоток Pick&Go\*

Лоток Pick&Go можна вставляти горизонтально, знімати і використовувати в якості ланч-боксу. Його можна використовувати для приготування їжі в мікрохвильовій печі і мити в посудомийній машині.

### Humidity control (Регулювання вологості)\*

Увімкніть регулятор вологості (положення B), якщо продуктам (наприклад, фруктам) необхідно зберігання в умовах зниженої вологості, або вимкніть його (положення A), якщо продуктам (наприклад, овочам) потрібні більш вологі умови зберігання.



Переконайтеся, що ці елементи після завантаження можуть легко закриватися. Ящик/відділення морозильної камери зображено на малюнку вище. Для оптимізації швидкості заморожування і отримання більшого простору для зберігання продуктів морозильну камеру можна використовувати без контейнерів, а продукти розміщувати безпосередньо на дні камери. Щоб уникнути утворення харчових відходів, див. рекомендовані налаштування і терміни зберігання, наведені в онлайн-керівництві з експлуатації.

### Кубики льоду

Заповніть лоток для льоду на дві третини водою і покладіть його до морозильного відділення. У жодному випадку не використовуйте гострі предмети.



## ОСНОВНА ІНФОРМАЦІЯ

Ящики, кошики та полиці повинні залишатися у поточному положенні, якщо в цьому короткому посібнику не зазначено інше. Система освітлення всередині холодильного відділення використовує світлодіодні лампи, які забезпечують краще

освітлення і споживають менше енергії, ніж традиційні лампочки. Двері і кришки холодильного приладу перед утилізацією на полігоні необхідно зняти, щоб уникнути потрапляння всередину дітей або тварин.

## УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Що робити, якщо...	Можливі причини	Усунення
Пристрій не працює.	Можливо, виникли проблеми з електропостачанням приладу.	<ul style="list-style-type: none"><li>Перевірте, чи вставлено шнур живлення в розетку з відповідною напругою.</li><li>Перевірте, чи справні захисні пристрої та запобіжники електричної системи будинку</li></ul>
У піддоні для збору талої води накопичується вода.	Це нормальне явище за умов спекотної або вологої погоди. Піддон може навіть бути наполовину заповненим.	<ul style="list-style-type: none"><li>Переконайтеся, що тала вода не виліється з піддону.</li></ul>
Нагріваються краї основної частини приладу, що контактують з ущільнювачем для дверцят.	Це не є несправністю. Це явище є нормальним в умовах спекотної погоди або під час роботи компресора.	
Не працює освітлення.	Можливо, потрібно замінити лампочку. Можливо, прилад перебуває в режимі очікування.	<ul style="list-style-type: none"><li>Перевірте, чи справні захисні пристрої та запобіжники електричної системи будинку.</li><li>Перевірте, чи вставлено шнур живлення в розетку з відповідною напругою</li><li>Якщо світлодіоди розбиті, користувачу слід звернутися в Центр післяпродажного обслуговування або до авторизованого продавця, щоб замінити несправні світлодіоди на аналогічні робочі.</li></ul>
Двигун надто тривалий час перебуває в роботі.	На тривалість роботи двигуна можуть впливати різні чинники: частота відкривання дверцят, обсяг продуктів харчування, що зберігаються, температура у приміщенні, налаштування параметрів температури.	<ul style="list-style-type: none"><li>Переконайтеся, що елементи керування приладу встановлено правильно.</li><li>Перевірте, щоб у приладі зберігався невеликий обсяг продуктів.</li><li>Не відкривайте занадто часто дверцята приладу, якщо в цьому немає нагальної потреби.</li><li>Перевірте, чи надійно зачинено дверцята приладу.</li></ul>
Зависока температура всередині приладу.	Причин несправності може бути кілька (див. розділ «Рішення»).	<ul style="list-style-type: none"><li>Переконайтеся, що конденсатор не забився (задня частина приладу) пилом і ворсом.</li><li>Переконайтеся, щоб дверцята були надійно закриті.</li><li>Переконайтеся, щоб дверцята були герметично закриті.</li><li>Зазвичай двигун працює довше, якщо надворі або в кімнаті спекотно.</li><li>Якщо дверцята приладу залишити відчиненими протягом тривалого часу або якщо зберігається значний обсяг продуктів харчування, двигун працюватиме довше, щоб установити низьку температуру всередині приладу.</li></ul>
Дверцята приладу погано відчиняються та зачиняються.	Причин несправності може бути кілька (див. розділ «Рішення»).	<ul style="list-style-type: none"><li>Перевірте, чи продукти харчування не блокують дверцята приладу.</li><li>Переконайтеся, що внутрішні частини приладу та лоток для льоду розташовано правильно.</li><li>Перевірте, чи ущільнювач для дверцят не брудний і не липкий.</li><li>Переконайтеся, що прилад встановлено надійно.</li></ul>

## ТАБЛИЦЯ ПОПЕРЕДЖЕНЬ

Тип попередження	Сигнал	Причина	Рішення
Попередження про відкриті дверцята.	Блимає значок освітлення холодильного відділення.	Дверцята залишено відчиненими протягом понад 3 хвилин.	Зачиніть дверцята.
Несправність.	Блимає один з індикаторів температури.	Несправність виробу.	Зверніться до Центру післяпродажного обслуговування.

\* Доступно лише на деяких моделях

**З правилами, стандартною документацією та додатковою інформацією про продукт можна ознайомитися за адресою:**

- Відвідайте наш веб-сайт **docs.indesit.eu**
- Використайте QR Code
- Або, **зверніться до нашої служби післяпродажного обслуговування клієнтів** (Номер телефону зазначено у гарантійному талоні). Звертаючись до центру післяпродажного обслуговування, повідомте коди, зазначені на табличці з паспортними даними виробу.

Інформацію щодо моделі можна отримати, зчитавши QR-Code, зазначений на ярлику з маркуванням енергоефективності. На ярлику також вказаний ідентифікатор моделі для пошуку інформації на порталі <https://eprel.ec.europa.eu>.





